

# آذربایجان

مسؤل مدیر :  
احمد موسوی  
اداره نین محلی ستارخان خیابانی

بو روزنامه آذربایجان دموکرات فرقه سینن لاهر الکاری در

قیمتی ۱ ریال			
آبونه	ایتنک	۲۵۰	ریال
۶	آبونه	۱۲۰	ریال
۳	۰	۶۰	ریال

## یهوده خر جدن چکینمک گره کدر

## دنیا خبرلری

### دونن کی باش مقاله

اطرافیندا بیر قیسا توضیح  
« بنده بر بولگوسی حقیقه »  
باشلیقلی باش مقاله میزدیم ، دونن هامپا لاردان دا آد آپارلمیش در . باش مقاله میزدیم ذکر ایدیلن هامپا لاردان مقصود خالصه برلری نجه ایل طرفینده تصاحب ایشمیش هامپا لاردان عبارتدر .  
بو کیمی هامپا لارین تصرفنده اولان خالصه برلر ، قید سیز و شرط سیز قانون موجبینجه بولونمیشدر . نوز لرینین خر دا ملکتری اولان و خصوصی مالکینده صاحب اولان هامپا لار بومورده داخل دکلر . دولتین اعلام ایشد بگی کیمی بیزیم نولکه میزدیم خصوصی مالکیت محترم در . بونا گوره ده بو وسیله ایله بوموضوعی آیدینلماق ایستدیک تا سوء تفاهم و بعضی اشکال لارین تولید بندن جلوگیری ایدیلین .  
( آذربایجان )

المنفعه ایشله موفق اولایلر . بوندان علاوه مخارج ده صرفه جولوق ایشمکله ، مالیات بو کی خلقین بویونمان آزارلر ، دولتین اینه ینی ایش موسه لری و ایشیز لیک ایله مبارزه ایشمک ایچون امکالار دوشر . صرفه جولوق نیک اداره لره منحصر اولماسالی در . بیزیم حکومتیز برلر دولتی دستگا میر حاکمه ارگان اولماقدان زباده خلق دستگا می در . اونا گورده خلقین بونون طبقه لری ، کندلی دن ، کار کردن توندی تا تاجر مالک و باشقارینا قدر ، ایشارین بولونا قویوا حساسیندا و هر وسیله ایله دولته یاردیم گوسترمکده شریکت ایشینلر . بوگون کارخانه لرده ده صرفه جولوق مسئله سینه اهمیت بومرک لازم در . کار کرده بوموضوعی نظره آلما لی درلار نا بله لیکله نولکه میزدیم نروت طبعی انحراف صفحه ده

حوان حکومت دستگا همیز نوزون بورو کراسی . کاغذ بازلوق اصولوندان فوروماقلا برابر ، ولخرج لبق و ییهوده خر جردن ده حفظ ایشله لی در . حکومت ارگان ایچون لازم اولمایان خر جردن نروتک ، و ییهوده اضافی تشکیلات لار ایجاد ایشمکدن ضررلی و خطرلی بیرشی اولایلنمز . بو فساد نهرانین چوروموش و قوجالمیش حکومتلرینده حد اعلایه یشیمیش در . بو کیمی حکومت دستگا هلا ریندا ، جامه نین ، خلقین و نولکه نین ، صاحبی هیچ وجهیله رعایت ایدیلنمز و ایدیله یلمنمز . بو دستگا هلا ردا : میز ، رتبه ، حقوق و خلاصه بونون ایشلر افراد ایچون نظام ایدیلر و خلقین آن نتری ایله نهه ایله دیگی نروت و دولته ویر دیگی مالیات بویونی بوغونلارین باریتی صاحب لرینین ، تشبث چی لرین حیینه کیدر...

### باکودا زلزله

دهلی رادیوسی - سکوارادبو سونون خبر ویردیگینه گوره بوگون سحر باکودا شدتلی بیر زلزله اولموشدور .  
باکو رادیوسی - بوگون سحر ساعت سکیز یاریمدا آذربایجانین مرکزینده شدتلی و اون تانبه دوام ایدن بیر زلزله اولموشدور .

### سووت اتقاقدنا

باکو رادیوسی - دونن گنجه سووت اتقلمی کسیرلر شوراسی صدری ژنرالیم ستالین ایران باش وزیر قوام السلطنه نین انتخابینا کرملین ده بیر ضیافت ویرمیشدر . بو ضیافته ایران هیئتلی عضو لری مطبوعات نماینده لری و سووت دیپلماتلاری دا اشتراک ایشمیش ایدیلر یونانستاندا

### بو داپشت ده

باکو رادیوسی - دوشن بودا . بشتن آزادلیقین ایکنجی ایل . مناسبتی ایله ، بوداپشت شهری - بنده لیک هیئتلی سووت انجیسی پوشکین بن یانا کمیش و بودا .

### منفق ملنر تشکیلاتی

منشی کلی نین معاوولری

باکو رادیوسی - روبر آزاسی بیلدیریر که : منفق ملنر تشکیلاتی منشی کلی دکترلی نشر ایشد بگی بیر اعلامیه ده نوز معاولرین آشاعدا کی تربیه ایله تعیین ایشمیشدر :

- ۱- برزیلیا و بیویا دا شبی دولننن سابق سفیری - اطلاع ات ایشری معاوسه .
- ۲- فرانسه لی عالم آندره لوزیه اجتماعی مشه لر معاوته .
- ۳- حقوق عالی چکوسلواکیالی ایوان چرنون - حقوقی ایشلر معاوسه
- ۴- چین خارج ، ایشروزارتی عضوی دکتر وکتور ورو - قیومیت مشه لری معاوته .

### مهرده اغتشاش

باکو رادیوسی - مصر دن گمش بیر خبره گوره مارسین ۴ بنده اسکندریه ده بویوک بیر اغتشاش اوز ورمیش و تیرانداز لبق نتیجه سینده ۱۵ نفر اولموش و ۱۷۰ نفر یارالانمیش لار . انگلیس پیلس لرین دن ۴ نفر اولن واردر .

### دولتین کی باش مقاله

« بنده بر بولگوسی حقیقه »  
باشلیقلی باش مقاله میزدیم ، دونن هامپا لاردان دا آد آپارلمیش در . باش مقاله میزدیم ذکر ایدیلن هامپا لاردان مقصود خالصه برلری نجه ایل طرفینده تصاحب ایشمیش هامپا لاردان عبارتدر .  
بو کیمی هامپا لارین تصرفنده اولان خالصه برلر ، قید سیز و شرط سیز قانون موجبینجه بولونمیشدر . نوز لرینین خر دا ملکتری اولان و خصوصی مالکینده صاحب اولان هامپا لار بومورده داخل دکلر . دولتین اعلام ایشد بگی کیمی بیزیم نولکه میزدیم خصوصی مالکیت محترم در . بونا گوره ده بو وسیله ایله بوموضوعی آیدینلماق ایستدیک تا سوء تفاهم و بعضی اشکال لارین تولید بندن جلوگیری ایدیلین .  
( آذربایجان )

### نتیجه ایچون باشلاناجادر

مدرسه قیرلارینین باسکت بال اوپونی بیر نتیجه گون سونرا اشلا ناجا قدر .  
عدلیه ده  
نیجه گون قاناق محمد حسن کاوزیان بدایت محکمه سینده ایکی ایله ده محکوم اولمیشدی استیناف ایسته میشدی ۱۲-۱۲-۲۴ ده اونون عرض حالینو دوسیه سینه باخیلاراق بدایت محکمه سینین حکمی استیناف محکمه سی طرفیندن ده تایید اولوندی جنائی محکمه ده

اختلاس و سوء استفاده اتهامیه توفیق اولونوش مصادره قومسیو نی نین عضوی ، مجید میناسازی نین دوسیه سی مدعی عمومی لیک طرفیندن تکمیل اولاراق ، جنائی محکمه به ویرلمیشدر . اونون محاکمه سی علنی اولوب محکمه سالونونا ورود آزاد اولدیلندن محاکمه گونی نین تاریخی اعلان ایدیله جکدر .

### اهرده

۱۱۱۳۱۲۳۴ ده اهرده ولایتین هر طرفیندن گن خلقین طرفیندن ۴۰۰ نفر لیک بویوک بیر متینک ویریلره رک الرده کی باید افلاز موجه نیردی و چالبنان موسیقی هواسی بو جشن ده کی آداملارین احساساتینی ترنمه گنبرمشیدی . هر طبقه دن

### مملکت خبرلری

وزیر لر هیئتنده  
سه شنبه گونی وزیر لر هیئتنده صادراتی ماللارین عوارضی حقیقه آشاعدا کی تصمیم لر ایشمیشدر بادامین عوارضی ۱۵٪ ، دودن ۵٪ ، نقل ویریلین و سبز نین عوارضی ۲٪ تعیین ایدیلین .

### صحرائی محکمه ده

نیجه گون بوندن قاناق عسکر لیک وظیفه سیندن قاچما قدان نوتتری مشه دی عباسلی جرائری نین اوغلی حسن جرائری ، ایکی فدائی به یوز تومن رشوت ویردی بگیندن صحرائی اوچ ایل آغیر ایشلر له حبه محکوم ایدیلیمیشدر .

### معارف وزیر لیگینده

معارف وزارتینده تبه اولونموش ادمان سالونوندا فیز دارالمعلمین مدرسه سی ایله شاهدوخت مدرسه سیله پینک پونک یاریشا ( مسابقه ) گیرمیشلر . خانم رحیمی نین حکم لیگیله مسابقه انجام تاچا قدر . نتیجه ده خانم بهجت فره غ شاهدوخت مدرسه سیندن و آذر خانم حافی دارالمعلمین دن بونون شاگرد لره اوستون گهره ک بو ایکی خانم فیز دولت هیئتلی حضورینده بو یاخیلار دا مسابقه لری ( یعنی یاریشاری )

### نتیجه ایچون باشلاناجادر

مدرسه قیرلارینین باسکت بال اوپونی بیر نتیجه گون سونرا اشلا ناجا قدر .  
عدلیه ده  
نیجه گون قاناق محمد حسن کاوزیان بدایت محکمه سینده ایکی ایله ده محکوم اولمیشدی استیناف ایسته میشدی ۱۲-۱۲-۲۴ ده اونون عرض حالینو دوسیه سینه باخیلاراق بدایت محکمه سینین حکمی استیناف محکمه سی طرفیندن ده تایید اولوندی جنائی محکمه ده

### اخرده

۱۱۱۳۱۲۳۴ ده اهرده ولایتین هر طرفیندن گن خلقین طرفیندن ۴۰۰ نفر لیک بویوک بیر متینک ویریلره رک الرده کی باید افلاز موجه نیردی و چالبنان موسیقی هواسی بو جشن ده کی آداملارین احساساتینی ترنمه گنبرمشیدی . هر طبقه دن

### مملکت خبرلری

وزیر لر هیئتنده  
سه شنبه گونی وزیر لر هیئتنده صادراتی ماللارین عوارضی حقیقه آشاعدا کی تصمیم لر ایشمیشدر بادامین عوارضی ۱۵٪ ، دودن ۵٪ ، نقل ویریلین و سبز نین عوارضی ۲٪ تعیین ایدیلین .

### صحرائی محکمه ده

نیجه گون بوندن قاناق عسکر لیک وظیفه سیندن قاچما قدان نوتتری مشه دی عباسلی جرائری نین اوغلی حسن جرائری ، ایکی فدائی به یوز تومن رشوت ویردی بگیندن صحرائی اوچ ایل آغیر ایشلر له حبه محکوم ایدیلیمیشدر .

### معارف وزیر لیگینده

معارف وزارتینده تبه اولونموش ادمان سالونوندا فیز دارالمعلمین مدرسه سی ایله شاهدوخت مدرسه سیله پینک پونک یاریشا ( مسابقه ) گیرمیشلر . خانم رحیمی نین حکم لیگیله مسابقه انجام تاچا قدر . نتیجه ده خانم بهجت فره غ شاهدوخت مدرسه سیندن و آذر خانم حافی دارالمعلمین دن بونون شاگرد لره اوستون گهره ک بو ایکی خانم فیز دولت هیئتلی حضورینده بو یاخیلار دا مسابقه لری ( یعنی یاریشاری )



### آنامین دیدیکلری!

عاشقانه سوزی قورتولاندا ( نیلیم - نیلیم ) دیدیکلری کیمی منیم آنامندا سوزی قورتاراندا ، منه دیشمگه باشلار، جرئی ایشلردن استفاده ایدیب منی دانلار .

خواهش ایدیرم سیز بو عبر عادی انسانین سوز لرینی ایشتمک دن بورولمایون :

- اوغول ، نوله سن اوغول ا آدام بیر ایش گورنده اولایر آنا سینا مصاحت ایلر ، اللی دفعه دیشتمک که تک صبر گلنده آدام ایشیکه گیتمز ، لا الله مصاحت یلمیر دای ، آنجاق ایله جلهنی بهانه ایلیم ایشیکه فاجیر ، یلمیرم بو مرده شیرصفتین بوموشون الیندن هاریا فاجیم !

بیله جانیم ، گناهدی ! نتیجه اولار که آدام گیتسین پولون ویرسین « سینه موی » دا اوتورسون ؟ نه یلیم او کافر لرین پیام لرینه باخسین آی قیز ، قیناما ! آیام ده گیشیلیدی هله باخ منی نوز خوشوما قوسا لار بو زهر مار داوا خانایا لارداندا داوا آلمارام ! آخی اونلاری بیله او کافر دوزه لدر . نیه ؟ بو دا ایش اولدی که آروادلاردا کیشی لر کسی فعالیت ایله سینلر . آرواد دا باشی آجیق دولانا ییلر ؟ آرواد ندی ایشیکه چیخدی ندی ؟ بوندان قدیم ایره حمنلیک ده دم دگنه گی گوتوره ردی نه نه نه ، نه به بیسن سن - تورشولی آش اونی نوزب شیل کوت ایلردی آناردی او یانا ، گور بو پاز قیجیلار حیا بندان بیر نامه سوز دیه ییلردی ، گور هیچ

فونشو - موشونون بو ایشدن خبری اولاردی .

بیله چه بوندان قدیم ثوریند وار ایدی ، باخشی چارخاب - جوراب وار ایدی ، آدام دا ، بلی اویان - بوبانا گیدنده آرخان گیدیر دی ، اما ایدی بونا غافل نلایه گلمیشلر دی بیرلر نه یلیم آرواد گرهک درس اوخوسون ، سوز فانسین ، آی فادام او کول عاغلو ووزا ، دیلمی دنیانی سیزه تاپشیر ییلار دای ؟ !

آهان ! گوتور منیم دیلمجه « وظیفه » ابروزی نامه سینه بیر مقاله یاز :

آقا خالصی زاده آقا باشووا دونوم ، بو یور منیم بو مقالمی او ابروزی نامه ده چاپ ایله سینلر .

( نیجه که یلیم سوز ، عرض ایلیم قوللوغو ووزا ، ایدی بیله بعضی - بعضی ایشلر گورور لر که شریعت دن کاردی ، مثلمین ابروزی ناما اوخوور لار ، بونلاری نامحرم لر یازیر - قیز لار ، آرواد لار اوخوور ، آخی جانیم او گناهدی صورنا جانیم سندی سین مردار داوا لاری آلیپ اچیر لر ، هیچکس ارنی - موسورمان آنلامیر ، دای یلمیر لر که جهنم ده نه چکه جکلر ، اصلا متلیک اولسا گرهک باخ اوتول چراغ فاز ، ایرادبول ، او شلر که اونلاری کافر لر دوزه لدر لر هاموسی ییزیم مملکتیمیزدن ایشیکه آتیلما دی ، نیه ؟ بودا غیرتدن دی که ونلار مدرسه آشینلار ، کارخانه دوزه لتسینلر ؟ ییزیم الیمز پدوو یتمگه گیتمه ییبدی که !

### آذربایجان

### یحیی هدی

### گنجن تاریخمیز دن عبرت آلمیشیق

فیرح الی بونان ابره ملی ، نولکه زین خلقین استمداد و نور لردولوق عایینه قالی مبارزه لر ایشدیگی نتیجه سنده مظفر الدین شاه محبور اولدی مشروطه فرمایان امداد ایدم چون اونون مرتجع سدراعظمی میرزا علی احمد خان انانک آرادلی میحو ایشمگه چالیب سردی خلقیمیز مظفر الدین شاه دان استبداد کاهونی تبعید ایدم و شاه محبور اوستی اروپایه تبعید ایدی .

مظفر الدین شاه دان سورنا محمد علیشاه ایستدی مشروطه نی گوتوروب فولدور لوق حکومتین برقرار ایدم بو عملی ایفا ایشتمک ایچون انانکی ایرانه گتوروب و صدر اعظم ایدی و او دیپلوماسی بوللاری بونان آزادی مین ریشه سین قازماغا باشلادی .

بو مواع ده شمالی آذربایجان خلقی نین بیوک شاعری میرزا علی اکبر طاهرزاده صابر ملا نصر الدین روزنامه سینده خاقیعیری انانکین رجعتنه رضایت و یردیقی ایچون بدمت ایدی و البته حقی واریدی ولی بیر آرزومان کجمدی که آذربایجانین غیرتلی و مداکار اوغلی طبعی ۳ جلدی صفحه ۱۰۰

چنگ ، سنده آدام اول فوشول آدام لارا اگل سنی بولندیریم ، اودی با ! باشی کوللی حاجی محمد آقا تاجرین ایکی قیزی وار ایکیسی ده گل پارچاسی کیمی ، بیله چه نامحرم قوزی گورمه ییلر ، بیرجه فونشو لارینا مرتبه اولاندا چارخاب جوراب ایله مرتبه به گیدیب لال سان - لال ، کار ساز - کار اورداد اوتوروب - صورنا دوروب گورلر ، اودا اولسا ، گل حاجی علیقلی نین قیزین آلبم ، باخ ، پیسوا ، یاخشوواد و زب - جینقیرین چیاختما بان بیر جووانازن دی ، گونده من دست کتک ده وورسون بیر سوز دیمز ، نوز لریننده کی دولت لری آتیاق دوتوب یتری بیر .

گینه یتره ده گیشی عاغلا گلمز که! هله دی بیر نه یلیم جوانلار نوز توغرانس لاریندا قراره گلیبلر که ابولتمک شرائطینی آسانلاشدیر سینلار ، جاهاز - ماهاز مسته سی یغیشین ، الله سیزون کیمی مرتجع لره لغت ایلدیمین که بیش واخت ناماز دان سووی هر ایش الوووز دان گلیر ، ایله قیزیل دان قازما باشلاسوندا گیده توشر که ومن دیبینه ، نیه نه اولوب بو بول آدام جاهاز سیز قیزی آلمسین الله سن نوزون بونلاری بولا کتیر یاز یقیدیلار .

بوندان قدیم آدام گوروچه کجه سینه فرش اوسته اوتاراردی ، نامازی دای دوز اولاردی ، اوروجی دا ، ابدی بو یتره ده گیشمیشلر صندل اوسته اوتوروب میز اوسته یازیر لار ، الله غنی - غنی ابرحت ایله سین کبله زین العابدین دای اوغو مون بیرممدار - قوللوغی وار ایدی چونهلن اوتوروب خالصا دووا ، کبیرن فالاسی ، حجت بازادی ، گوردون او واخت ایله خیر برکت ده وار ایدی .

الله نوزون جمیع مسلمانلارا ، سینمویا ، تیاتورا ، مدرسه به ، ایز دموکرات چله لرینه گیتیمه ندره ابرحم ایله ، منده اولارین ایچینده کنه کارام ! هله بو دالارینین آراسی بانمیش لار بیزه مرتجع ده دی بیرلر ، بیله مرتجع او آداملاردی که « بیزر یاغی » چراغی نین عرضینه چراغ فاز پاندیر لار ، مرتجع ، او آدام لاردی که دووانی قویوب داوا اچیرلر ! بیله مرتجع او ، نایمود اولموشلار دیلار که دموه به ایشمگه مینیب کر بلاه گیتیمک عوضینه اوتولا مینیر لر .

سیزه ده دیشمک دیگجه عاغلو ووز نیه آزر ! باخ منیم سرکه م بیله سولاری گوتورمز ، نه یم پشه اولسا من لاپ سکنه ایلدیم ، نیه ایله منیم گوزوم باخا - باخا بونلار قاشق جنگل ایله چوره ک یسینلر ! دی کتیر ایتماسی قویوم اورا ! یاز بو مقاله نین دالی دا وارد .

بیله سوز لر دی بور سیز که آدامین آیغی یتره باپشیر ، دیریم که گل بالا ، بو ایشلر نندن قتل لرینده خدمت ایشمگه بولا سالاردی . هرگون اولدوغی کیمی پری نه نه بو گونده اوغلانلارینی بولا سالیب کیچیک دشمه سیننی بیر ییدشدر ایدمک ، نهار حاضر لایردی . اونون ، چانغیندا پارلایان خلیف گوزلری گولور بو کوموش بیله سانه قوه گیلردی . او ، بورغونوق حس ایشمکدن هرگون صبح تیزدن قاش قارالانا قدر اولادلارینین راحلیگی ایچون چالیبیردی . گون اورتایا یاخین ایدی پری نه نه بوزباش گودوشینی بوخلماق ایچون او جاغا طرف گیتدی . ایسه بنماق و بورغونوقینی آتماق ایچون او جاغین یانیندا دیز چو که رهک الربی او ویشدیر ماغا باشلادی . بو آندا پری نه نه نین ایگبرمی باغلی کیچیک اوغلی الینده آذربایجان روزنامه سی ، سه وینجه اچیری گیر رهک آنا سینا طرف بو گوروب می اختیار اونون بوینونا ساریلدی مهربان نوازشله اونون نوزوندن نوبه رهک : - آنا جان ملی دولتمز خلق فوشونی تشکیل ایشمگی قراره آلمیش ، من و فارداشیم بیرنجی نوبه ده اولاراق خلق فوشونلاری سیرالارینا یازیلدیق سنه مزده ویرمک ایچون گلدیم . - دییه گولگون گوزلرینی آنا سینن گوزلرینه زبله دی . پری نه نه نین گوزلری بیر آن یاشاردی سولفون دودالارینا خلیف بیر تیریش چو کدی . فاسیما بیرنجی باخیشدا بته گندی که ، آناسی اونون خلق فوشونلاری سیرا سیندا خدمت ایتمه سینه متاثر اولور ، لاکن آنا اوغنونون بو تکلیفه فارسی طلمی جواب ویره رک :

- عیبی بوخدور گیت اوغولور اولسون من سیز سیزه گنجینه ییلرم . آنجاق سیز وطنه لازیم سینر . من ایسه آنجاق سیزین حقیقته یاخشی خبرلر ایشتمگه خواهحال اولارام .

### آبونه چیلریمیزه

احضار اولونور که آبونه سین مدنی قورنارمیش اولالار نیریزده بش کونه قدر اطراف شهر و قصبه لره اون ش کونه قدر آبونه قیس لرین تجدد ایشمزه لر اولار روزنامه گونده ریلیمه جکدر . ۵-۸

آنا - بیز سنون دوشوندن حلال سود ایشتمک فسده کی فوش کیمی چیرینان ایلیمز وطن و خلقیمیزن آزاد لیمی عشقینه نفس آلمیش و آتیر - بیز ملی آزادلیغیمیزن محافظه اولونماسی ایچون سون دایلا قاتیمز قدر مبارزه ایدم جگیمزه آند ایشیمیشک . نولمک وار ، دوتندو غمور بولدان دونمک بوخدور . آتام سن بیز سیز داروخما من سنین ایچون بولدا گتیر میشم آرا سیرا سنینه گوروشه ده گله جگم .

- اوغولم ، آنانین سون اورهک سوزارینی ایشتم : من سنی گولر اوزله بولا سالیبرام . اونونماکه ، آخ بیر چت آنا نین شرف و ناموسینین حفظ اولونماسینی مدافعه و محافظه ایشتمک سیزه نصیب اولمشدیر . اگر سن اوزی آخ فایستان فوجا آنان سنی حلال ایدم جکدر . اگر الله ایلمه سین اوزی فاردونسن منیم فایوم سنین اوزیوم باغلی اولاجادیر ، دییه رهک اوغلونین بوینونا ساریلدی . آرق لاریله اونون اوزگوزینی اوخشیاراق قارا گوزلریندن نوبدی . ده گیشیک لرینی بیز دوگونجه باغلاب حاضر لایمی هار دان اونون پایینی آیریپ سنگکین ایچمه قویوب دوگونجه نی باغلا دی . آل ، اوغولم گیت اوغولور اولسون وطن و خلقیمیزن طلغی سیزه ، سیزه الله تاپشیر برام . اولار سارما شوق کیمی بیر بیر ارینه ساریلاراق بیر بیر لرینی نوبدیکدن صورنا سه وینجه آیریلدیلار . پری نه نه اوغونی ایشتمک فایودان بولا سالاراق ، دالیجا سو - سیدی . لوبلا رین کوچه لرینده خلق فوشونلارین سیرا سینا گوندیرمین جوانلاری بولا سالان باشقا آنالار کیمی پری نه نه ایشتمک حسیله بولا سالیبردی .

### صمد صباحی

### گیت اوغولم اوغورلار اولسون!

۱۳۱۴ نجی ایل بهمن آیین ۱۹ ی ایدی . اوزون ایللر اوز ، رینی ماتم بولونلاری چولقا میش فوجا تبریز آرتیق سعادت گونشین اونیاق تللری آلتیندا پارلایردی . ملی حکومتیمیزن فورولدیگی گوندن وطنیمزده فوروجولوق و اصلاحات ایش لرینده مداکار لوق گوتورن خلقیمز بورغونوق حس ایشمک دن گنجه گوندوز چالیبیر نوز ایشینده یوسمک امکلسرف ایشمگه جان آتیردی . وطنیمیزن هر یترنده حتی هر کیچیک عا شه ده بیله وطن و آزادلیق مضمومی بیر آیدم آل اولموشدر . اوزون عمرینی فلاکت ، سیقینی ، احتیاج و گوزباشلاری ایچیرینده گنجیرمیش پری نه نه ده حقوقی نایدالانمیش آنالا . بیز کیمی ملی دولتمیزن فادینلار باخش ایشمیش اولدوغی آرادلیق عشقیندن الهام آلاراق ، ایلدر بوی گنجیردیگی اما سیز اضطراب و هيجانلاری بوگون سه وینجهله عوض ایدیردی . هله دورت آی بوندان قابق پری نه نه ده باشقا وطن پرور آنا و آنالار بیز کیمی سون امیدی اولان ایکی چکر پاره سیننی فدائی دسته لرینده خدمت ایشمگه گونده ر میشدی . او ، اوغلانلارین ملی مختار یتمیزن قازانلما سی اوغوروندا گوتورد بکری هر مداکار لیلاری افتخار حسیله فارشیاراق غمرونین آلتی ایلینی دورت دیوار آراسیندا گنجیرمیش اولدوغی خرده دشمه سینده بو بولک ذوقیه حیات سورمگه باشلامیشدی . پری نه نه عادت اوزده هرگون صبح تیزدن بوخودان دوراراق اوغلانلاری ایچون جای قویار ، بوخودان اوباداراق اونلارین جای چوره گیلی ویرد بکدن صورنا گوار اوزله اوغلانلارین فدائی دسته



# اعلان

## آذربایجان

( کیچن شماره دن فلان بقیه )

ردیف	بخشین آدی	کندلرین آدی	دولتین سهمی	ردیف	بخشین آدی	کندلرین آدی	دولتین سهمی
۱۴۳	خالخال	فیروز آباد	۴ دانگ ۴۰	۲۰۶	زنجان	خرمدره	۲ دانگ
۱۴۴	"	"	"	۲۰۷	"	شریف آباد	۴ دانگ
۱۴۵	"	"	"	۲۰۸	"	حسینیه	۴ دانگ
۱۴۶	"	"	"	۲۰۹	"	سائین قلعه	۴ دانگ
۱۴۷	"	"	"	۲۱۰	"	آلان بر اعوش کیرج	۳ دانگ
۱۴۸	"	"	"	۲۱۱	"	باروق	۳ دانگ
۱۴۹	"	"	"	۲۱۲	"	دیلم شاه	۳ دانگ
۱۵۰	"	"	"	۲۱۳	"	نرمیق	۳ دانگ
۱۵۱	"	"	"	۲۱۴	"	آت مبالو علیا سفلی و وسطی	۳ دانگ
۱۵۲	"	"	"	۲۱۵	زنجان	سماطانیه	۳ دانگ
۱۵۳	"	"	"	۲۱۶	"	چمن سلطانیه	۳ دانگ
۱۵۴	"	"	"	۲۱۷	"	خالچین	۳ دانگ
۱۵۵	"	"	"	۲۱۸	"	فرحدر	۳ دانگ
۱۵۶	"	"	"	۲۱۹	"	نور آباد	۳ دانگ
۱۵۷	"	"	"	۲۲۰	"	سرچیم	۳ دانگ
۱۵۸	"	"	"	۲۲۱	"	رساقلی لریشگی کندی	۳ دانگ
۱۵۹	"	"	"	۲۲۲	شاهپور	دمه پل	۳ دانگ
۱۶۰	"	"	"	۲۲۳	"	ریبط	۳ دانگ
۱۶۱	"	"	"	۲۲۴	"	نظر آباد	۳ دانگ
۱۶۲	"	"	"	۲۲۵	"	بادان	۳ دانگ
۱۶۳	"	"	"	۲۲۶	"	هنوسین	۳ دانگ
۱۶۴	"	"	"	۲۲۷	"	گوران آباد	۳ دانگ
۱۶۵	"	"	"	۲۲۸	"	قرنه	۳ دانگ
۱۶۶	"	"	"	۲۲۹	"	هشتیان	۳ دانگ
۱۶۷	"	"	"	۲۳۰	"	اسکندیان	۳ دانگ
۱۶۸	"	"	"	۲۳۱	"	بهبک	۳ دانگ
۱۶۹	"	"	"	۲۳۲	"	کتان	۳ دانگ
۱۷۰	"	"	"	۲۳۳	"	تازه کند	۳ دانگ
۱۷۱	"	"	"	۲۳۴	"	سیادان	۳ دانگ
۱۷۲	"	"	"	۲۳۵	"	سوله	۳ دانگ
۱۷۳	"	"	"	۲۳۶	"	ملونه	۳ دانگ
۱۷۴	"	"	"	۲۳۷	"	مستگان و ۶ دانگ طاهونه	۳ دانگ
۱۷۵	"	"	"	۲۳۸	"	چمن درک	۳ دانگ
۱۷۶	"	"	"	۲۳۹	"	ده خمره کندی	۳ دانگ
۱۷۷	"	"	"	۲۴۰	"	دزه گمان	۳ دانگ
۱۷۸	"	"	"	۲۴۱	"	کونی	۳ دانگ
۱۷۹	"	"	"	۲۴۲	"	جونی	۳ دانگ
۱۸۰	"	"	"	۲۴۳	"	برانجق	۳ دانگ
۱۸۱	"	"	"	۲۴۴	"	اندنجان	۳ دانگ
۱۸۲	"	"	"	۲۴۵	"	بهبک سفلی	۳ دانگ
۱۸۳	"	"	"	۲۴۶	"	عبان	۳ دانگ
۱۸۴	"	"	"	۲۴۷	"	قرابه	۳ دانگ
۱۸۵	"	"	"	۲۴۸	"	اسپته	۳ دانگ
۱۸۶	"	"	"	۲۴۹	"	اسکندر آباد	۳ دانگ
۱۸۷	"	"	"	۲۵۰	"	چهریق وهت	۳ دانگ
۱۸۸	"	"	"	۲۵۱	"	بستگی آباد	۳ دانگ
۱۸۹ و ۱۹۰	"	"	"				
۱۹۱ و ۱۹۲	"	"	"				
۱۹۳	"	"	"				
۱۹۴ و ۱۹۵	"	"	"				
۱۹۶	"	"	"				
۱۹۷ و ۱۹۸	"	"	"				
۲۰۰	"	"	"				
۲۰۱	"	"	"				
۲۰۲ و ۲۰۳	"	"	"				
۲۰۴	"	"	"				
۲۰۵	"	"	"				

### کیچن تاریخیمیزدن

عباس آنا صرف نهراندا محسین  
فانددا بیر گولوله این اتاکی اولدورون  
و او مانعی حریت یولی اوستندون  
رد ایلمدی و بیر گولوله ده اوزینه  
وودوب و دنیا به ایت ایتدی که  
آذربایجان خلقی آزاد باشامق ایچون  
هر نوع ایداکارلیقا آماده دور.

بو دهه میرزا علی اکبر صابر  
اتایکین فرود اولماعی حقدیه سر  
حاج معنی لی شعر دندی انا قوس  
من کرم قوس که او معنی حقدیه  
لایق بیست دوشه ده ده ده ده  
شعرا ای -

قتل اندور ایت  
من که بو امری دانم  
وار گنه عین اتایک  
بوخسا عدالی قاتیرام!  
کهنه قایی بو تیرلیکه  
تازه کته اینانیرام!!  
دینمه دانیشما یات ملام  
سن دین اولعبوب هه!

نبی میرزا علی اصغر جان اتایک  
اولدی ولی مین دانا آری اتایک  
فالدیلار. اتایک اولدی ولی صدر  
الاشرف لر - سید حسن قبی زاده لر  
مراغه لی ساعد لر - حکیم المذک لر  
و و و... فالدیلار و حقدیه  
خام لغینمن تنجه سنده حکومتی ال  
لر نه آلوب قولدور لقی رفیق  
ایندیلر.

من بوگون آذربایجان حقدیه  
طرفیندن میرزا علی اکبر صابر  
یاک روحنا خطاب ایدریم :-  
ای حریت اوغروندا عمری  
صرف ایدن شاعر باشوی تور اولار  
آذربایجان لوزا و تولکه میزه نظاره  
ایله ما کورسن سجه حقدیه اتایک  
لرین رشتمی و...  
ایدیوب و ایر می حکومت برادر  
اتایک لر تهران حکومتیه  
جمع اولوب حاتف و بهیوت حلیله  
تولکه میزه طرف «حیرلار»

ای صابر بیر گنج در حقدیه  
عبیرت آلمشوق داه اتایک لر بول  
ورمه جنگت و اگر استملر  
تایالار اولارین که لرین بو مورده  
دایغیدوب حقدیه ایلی آذربایجان  
تدبیر ایتیشدر لر.

باشاسین سنون آدون  
باشاسین حقدیه  
باشاسین افتخار لی فرقه برین  
رهبر لری

### اعلان

نظمیه مدرسه سینه داوطلب اولاملارا ابلاغ اولور اوشخصلر گرك  
تبریزده دوشنبه اسفند آیین ۱۷ کونی نظمیه عمارتینده حاضر اولوب و  
ساعت ۱۲ دن قباوق اولرین مرفلیک ایشونلر و ولایاتده اولان داوطلب  
لرده بو تاریخ دن مون گونه قدر اولرین مرفلیک ایشنه لیدر لر هر کس  
حاضر اولماسا آدی سورتدن حذف اولاجا قدر ش ۸۹

### اعلان

داخله وزارتین معاونی و آذربایجان نظمیه ریسی میلانان  
عموم اهالی آذربایجانه اخطار اولونور هر کسده نظمیه و...  
سی و فتنگی وار جوازی ایله ۵ گونه قدر تبریزده و اور گونه قدر  
اطرافدا تبریز نظمیه اداره سینه تحویل ایشونلر. نطق ایدمتر صورت  
اوزوبلن که نظمیه موجوددی تقیب و مجازات اولاجا قدر. ش ۸۷

### آذربایجان مطبعه سی



فهرمان زاده

### بیز سهوینجیله گیدیویک

هر بیر کس تاریخین صحیفه لرینی وردهش اولسا آبدن گورده که آذربایجان خلقی تا قدیمدن باشلامش ایندی به کیمی میارزه میدان لاریندا اولموش و اوز انلاریندان کچریمه کولکلهنی آزاد ساخلامش ایستیدلرین زنجیرلرینه نظر سالیئیرسا همان زنجیرلر آذربایجان خلقین شهادتی قان لکله سی اولدوغونی آشکار گورور. آزادلیقین اراده سی طردون زنجیرلرینی بو میارز خلقین فوللاریندان آچیشدی .

بو ملت آمان فوللاری آجیق دوغولمشدی . ارتجاعین هیچ زنجیری بو خلقین قوی فوللارینی باغلا یا بیلمز .

رضا شاه دوره سینده نظامی توپلاماق ایچون کندلره گبدن مامورلار زواللی کندلیلری اودر فیشارا سالیر دیلار که کندین جوانلاری اوز ایشلرینی بوراقوب آتاق یالین باش آجیق باشقا شهرلره قاچیر دیلار . چونکه خلق چوق یاخشی یلردیلر که نظامی اولماق ایکی ایل زبندانی اولماق دیسه کدی او وقت نظامی گیدن بر شخص واریدان بو قوندان چیقاردی .

و عاقبتیه برابر دینچی ، سفیل بیر حالدا حیات سوروردیلر . نظا مباره حربی تیخنیقا او گره تمهک عوسینه اولار دو گولمهک ، صاحبی مندیلمین اولورینده که نوکرچیلیک درس لرینی او گره دیردیلر . اودر که بیز سر باز ایکی ایل خدمتین قورتار دیدان صورنا او ، دوز نیشان آتما غی بیامردی .

ارتجاع بوتون جوان نسلری بعضی بولوخوجی ناخوشلوقلا زهرله بیدی . هیچ یادمدان چیقماز بیر نف نظامی سفلیس اولدیغی حالدا اونی نظامی قبول ایدوب عمومی یاندا یانیداراق اونس خسته لیگی باشقاریندا سراپت ایدیردی .

بو بیزیم تولکده تاریخی بیر لکه دی و بو یوک بیر جنایتدر . اودر که نظامی گیدنلر ارتجاعین بو حرکتلر پنه لعنت اولدوبور و نظامی گیتسکدن بویون قاچیردیلار . ارتجاعین مامور لاری نظامی آج قویوردیلار ، اولاردا داغلی و قومی خوره کتر ویردیلر و گوندلیک جیره لریندن کهرهک اوزلری استفاده ایدیردیلر .

اون باشندا بیر اوهاق جوان بر اولغالین ایندن توتاراق نظامی خانه آهاریددی . من اوندان او جوانین هارا آهاریدینی خبر آلدیما

### اعلان

آذربایجان ملی حکومتین خلق قوشونلاری آشانیدا قید اولونان شرایط اوزرینده افسرلیک مکتبی ایچون داو . طلب قبرل ایده جک داوطلبار ۱۳ - ۱۲ - ۲۴ دن ۲۰ - ۲۴ قدر ساعت ۹ دان ساعت ۱۵ کیمی منصور خیابانی حاج احتشام ایوینده خلق قوشونلارین مکتب دفترینه مراجعه ایتمه لیدرلر

### (استخدام شرایطی)

- ۱ - آذربایجان دیلی بیلیمک
- ۲ - سالم اولماق
- ۳ - جزائی محکومیتی اولماق
- ۴ - حداقل ۶ کلاس تحصیلی اولسون تحصیل مدتی ۴ آی امتحان عهده سیندن چیخان صورتده کچک لیثانت (ستوان ۳) درجه سینه نازل اولاجاقلار و گه جکده خلق قوشونلا - رینین مقرراتی اوزرینده ترفیع تاپاجاقلار
- ۵ - یاشی ۲۰ دن اسکیک و ۲۵ دن آرتیق اولمامالی

### (مزایا)

تحصیل مدتده آیدایش یوز ریال و مکتبی قورتاراندا صونرا اوز درجه لرین معاشندان وسایر مزایاسندان مقررات اوزهرینده استفاده ایده جکر .

تحصیل مدتده یک ایشمک و ملبوس و نظافت و تحصیل و سایلی دولتین عهده سینه دور .

آذربایجان خلق قوشونلارینین مکتب رینین فرماندهی ش ۸۴ ۳-۳ سرهنگ پناهان

### اعلان

سووهت اتاقبله مدنی علاقه ساخلایان ایران جمعیتین تبریز شبهه سی و سووهت مدنی ابوی ۸ مارت بین الخاق قادیلار گونونه حصر ایدیلش طنطنه ای یغناق تشکیل ایدر .

یغناق جمه گونی اسفند آیینین ۱۷ سینده (مارت آیین ۸ نده) آخنام ساعت ۵ ده سووهت مدنی ابوی اوله جقدر .

یغناق دا ۸ مارت بین الخاق قادیلار گونی حقیقه معروض اولاجاق و قادیلار گونونه حصر ایدیلش شر لر اوخونا جقدر . رسمی حصه دن صورنا خانملارین قوه سله تشکیل ایدیلش قونسرت ویرله جکر .

یغناقا خصوصی دعوت نامه ابله داخل اولماق اولار .

۱-۲ جمعیتین هیئت اداره سی سووهت مدلیت ابوی مدیریتی

### اعلان

آذربایجان فرش شرکتی محترم اهالیون اطلاعیه بیریبر که ملی دولتمیزین علاقه سین اهالی ایچون نظره آلماقلا برابر بو شرکتده نوز نوبه سینده ملی حکومتین علاقه سین جانه کبچرمک ایچون شرکتین سارخان خیاباندا واقع اولان انساطی مفازه سینه دستور ویرب که شته گونی اسفند آیین ۱۱ نندن سابق قرارله فرش ساتیشنا باشلوب و انساطی معاملات انجام ویرسون و بلاوه بو شرکت سابق قرار ابله کلی و جزئی معاملتین جریان تاپماسینی دا بو وسیله ابله اعلام ایبور .

آذربایجان فرش شرکتی ش ۸۸ ۴-۱

یهوده خرحدن چکیمک

مگره کدر

اول صفحه دن بده

کیرمن ، اقتصاد ییزی قوم تقدیرمن مال التجاره و استحصال مالاری اولد و قبا اوجوز قیمه خارجمی بازارا ویرلمسین ...

هائبله خلق نوزی ده اسانی خرچ لردن چکیمه سی گره کدر . ایندی بایرام قاباغی در . بایرامین یهوده و مصرف زخر حیندن احتساب ایتمالی .

بیر ایل زحمتین نتیجه سین بیر ایرامدا خرچ ایشمک غلطدر . بیر ایلین خرچینی بر کونده خرچله ییب بیر ایل فلاکت ده کتجمک ده غلطدر . بو کیمی یهوده خرچ لرین قاباغین آماقلا بوی ایون نظاقینه ، حفظ الصحه سینه ، اوشا فلارین تریه سینه و تحصیلیه صرف ایشمک و بو بول ابله بیر جمله نین .

بیر تولکله نین و بیرمتین ساغلاملیقنا ، تریه سینه و تحصیلیه عملی سورنده بایردیم ایشمک و سعادت جاده سی اوزر بنده داها دا بو یوک و داها دا مقید آد بیلار آتماق اولار .

ع . کانی

### آنا وطن فرمانی

بشک وده نیر کن آمن شیرین لایلا لاری گسوزل ماهیلاری ابله بوخلا بیدیم .

اولار ۵۵ منیم قابنده در . او عاقیق زمانی یادساده و شنده اولار دا اوزلاندان گن کاروان زنگری سی کیمی منیم فولاعما اوزاق کچمیشدن کبیر . او گونلر کچیک هیجانلی اوره گیم . خوش آهنگ لایلا بلارلا آرام تاپیب بوخلا بیدیم : آسام بشیکی تریه بیدردی او تازیلی سی ابله مه یات یات بالام یات یات بالام . دبه دبه منده شیرین بوخلا بیدیم اوزمان او عاق ایدیم آسام مه یات یات . دیردی

SSSS

ای سویملی آما وطنیم ایل کی بوگون ۲۰ ایللیک بوخیدان آیمیشام من بوگون سنین اوجا فرمانیلا آباغا فالخمیشام . انان کی بر داها یانمارام یانمارام ناسون فرمانینی برینه بیدیم من یانمارام بیل کی بوتون آیلیمیش ابلگیت و فهرمان اوغوللارین دا یانمایاقلار .

بوگون جوشقون اوره کلی جوانام آنا وطنیم . دورا دورا دی بیرا .

### یاز ییچیلاردان !

تقاضا اولونور مقاله لری نسیز خط ابله یازیب گوندرسینلر .